

EL BIEN PÚBLICO

DIARIO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873

OFICINAS

Redacción y Administración:
Plaza de Pablo Iglesias 17 y Rampa
de la Abundancia 30
Teléfono 84

Telegramas: «BIEN MAHON»

—No se devuelven los originales—

Mahón, miércoles 10 de Octubre de 1934

Núm. 18 460

Optimismo, ni pesimismo; rectitud de conciencia

En las horas de tribulación que nos han hecho vivir a todos los españoles amantes de nuestra patria, las osadías, ambiciosos propósitos y desmedidos afanes de los «auténticos» y otros unidos en extraño maridaje para llevar al país al caos, a la muerte, lanzándolo a una trágica aventura, ante la cual nos hollamos, hora es de que los verdaderos patriotas nos animen a actuar, a cumplir los sacratísimos deberes que España reclama y dejando al margen optimismos y pesimismo, con firmeza y dignidad, honrado, digno y noble, alcanzar la rectitud de conciencia que, hoy como ayer, ha de constituir el patrimonio más precioso por todo hombre de corazón, por todo ciudadano auténtico.

En estas horas vividas por los españoles una época de hondas preocupaciones, angustias y durante estos tres años últimos el ánimo de la inmensa mayoría de ciudadanos ha fluctuado presa de las tentaciones del pesimismo o del optimismo que, como definió admirablemente don Antonio Maura, el estadista ejemplar, de feliz memoria, constituyen dos amaneramientos detestables del ánimo y que, si no se los evita, conducen a la ruina de la patria.

Para los hombres, para los ciudadanos, para todo español, la rectitud de conciencia ha de ser norte y guía. A conseguir esta paz interior en el individuo, hemos de encaminar todos los afanes, pues en cada uno, sin obviar de nuestros ideales, sin sumisiones ni concesiones nos esforzamos en obtener el mejoramiento moral de la conciencia nos exige, habremos dado un gran paso para conseguir la paz entre los hombres de buena voluntad.

En las horas de tribulación que nos han hecho vivir a todos los españoles amantes de nuestra patria, las osadías, ambiciosos propósitos y desmedidos afanes de los «auténticos» y otros unidos en extraño maridaje para llevar al país al caos, a la muerte, lanzándolo a una trágica aventura, ante la cual nos hollamos, hora es de que los verdaderos patriotas nos animen a actuar, a cumplir los sacratísimos deberes que España reclama y dejando al margen optimismos y pesimismo, con firmeza y dignidad, honrado, digno y noble, alcanzar la rectitud de conciencia que, hoy como ayer, ha de constituir el patrimonio más precioso por todo hombre de corazón, por todo ciudadano auténtico.

En estas horas vividas por los españoles una época de hondas preocupaciones, angustias y durante estos tres años últimos el ánimo de la inmensa mayoría de ciudadanos ha fluctuado presa de las tentaciones del pesimismo o del optimismo que, como definió admirablemente don Antonio Maura, el estadista ejemplar, de feliz memoria, constituyen dos amaneramientos detestables del ánimo y que, si no se los evita, conducen a la ruina de la patria.

Para los hombres, para los ciudadanos, para todo español, la rectitud de conciencia ha de ser norte y guía. A conseguir esta paz interior en el individuo, hemos de encaminar todos los afanes, pues en cada uno, sin obviar de nuestros ideales, sin sumisiones ni concesiones nos esforzamos en obtener el mejoramiento moral de la conciencia nos exige, habremos dado un gran paso para conseguir la paz entre los hombres de buena voluntad.

FRANZ

VOZ AUGUSTA

En estos momentos de turbulencia en que todas las bajas pasiones se han dado cita para hundir definitivamente a la nación española, ha surgido en el destierro una voz augusta impregnada de patriotismo.

En estas horas vividas por los españoles una época de hondas preocupaciones, angustias y durante estos tres años últimos el ánimo de la inmensa mayoría de ciudadanos ha fluctuado presa de las tentaciones del pesimismo o del optimismo que, como definió admirablemente don Antonio Maura, el estadista ejemplar, de feliz memoria, constituyen dos amaneramientos detestables del ánimo y que, si no se los evita, conducen a la ruina de la patria.

sario, dispuesto a hacerlo para alejar de la Patria de todos semejante riesgo de disolución, ya que la existencia de España es supremo bien frente al cual parecen, todos los demás que pudiéramos apetecer, accidentales y pasajeros».

Estas palabras sencillas y a la par elevadas, en las que Don Alfonso XIII sólo piensa en la existencia de España, no han dejado de ser desvirtuadas, torpemente, por la Prensa revolucionaria escrita por los verdugos de la Patria. Para ellos, los revolucionarios, España es un botín con que saciar sus torpes apetitos. Por ella no vacilan en ceder porciones del mismo aunque ello envuelva la destrucción del propio ser de la Patria a quienes les presten ayuda para alcanzar la ansiada presa. Para Don Alfonso XIII la existencia de España es supremo bien en holocausto al cual sacrifica todos los demás como accidentales y pasajeros. Por servir a España, el hoy augusto desterrado no titubeó en sacrificar sus personales y seculares derechos, y un ¡viva España! fueron las últimas palabras que sus labios profirieron al abandonar de momento la tierra española en el alborar de aquel trágico día 15 de Abril que tanta sangre, tantas lágrimas y tanto fango llevaba en germen.

Creyendo servir a España, Don Alfonso XIII abandonó voluntariamente, renunciando al empleo de los medios de defensa de que disponía, el regio Alcázar y el suelo de España en abril de 1931; pero esta noble y patriótica actitud —irreprochable en su intención— no pueden comprenderla ni imitarla los revolucionarios. Por mantener una hegemonía que les asegure a ellos, tontos fracasados de la vida, incapaces de subvenir a sus necesidades con un trabajo honrado, serán capaces de derramar arroyos cada día mayores de sangre hasta llegar a destruir totalmente el hermoso edificio que fué España, mientras convulsivos muerden los últimos restos del patrimonio que otros hombres y otros siglos juntaron.

El amor a España hizo que Don Alfonso XIII la dejara en manos de sus enemigos, creyendo de esta manera liberarla de los espantosos males de una guerra civil. También la madre auténtica en el episodio salomónico, prefirió ver a su hijo vivo en manos de la que falsamente le reclama como suyo, que no verle dividido entre las dos. Cuando el amor no existe, y en su lugar reina el egoísmo, la ambición, la sed de botín no se detienen los torpes apetitos al ver disgregarse y repartirse en porciones muertas el cuerpo de la Patria.

El último párrafo de la carta de Don Alfonso XIII no es

sino un grito de amor que en sus labios pone el alma y la sangre de tantas generaciones pretéritas que con sus esfuerzos y sacrificios hicieron a España.

(De «La Epoca»).

Ayuntamiento de Mahón

Sesión ordinaria
de 5 de Octubre de 1934

Presidió el señor Alcalde don Pedro Pons Sitges, asistiendo los Concejales Sres. Estrada, Beltrán, Gomila, Olives Sintes, Bagur Aloy y Olives Pascuchí.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar los extractos de las actas de las sesiones celebradas durante el mes de Septiembre.

Aprobar la distribución de fondos para este mes.

Aprobar varias cuentas.

Traspassar a favor de don Pelayo Rita Costabella las cuentas, por valor de 3 205'45 pesetas, de don José Telcador Olives por transporte de materiales para obras llevadas a cabo en las Escuelas Nacionales del Mercado del Carmen y calle de San Juan.

Conceder las licencias siguientes:

A don Francisco Villalonga Morlá para construir una toma de agua de la cañería pública para suministrarla a la casa número 35 de la calle del Gobernador Ramírez.

A don Juan Pirls Campa para convertir en puerta la ventana de la casa número 32, de la calle del Comercio.

Al mismo señor Pirls para elevar la fachada, revocar y forzar el zócalo de la casa número 33, de la calle del Doctor Orfila.

A don Miguel Olives Olives para reconstruir de sillares la pared de la casa número 12, de la calle de Santa Victoria, dejando en la misma una puerta cochera.

Sustituir por vigas de cemento armado las de madera, en mal estado, que sostiene una parte del Teatro Principal.

Limpiar la cisterna del Teatro Principal.

Limpiar una letrina de la Escuela de niños de San Clemente.

Arreglar el baldosado de un local del Instituto de 2.ª Enseñanza.

Pagar los gastos de transporte y embalaje de los gigantes y cabezudos que tomaron parte en las fiestas de Septiembre.

Trasladar al muelle de la Colásega junto a la entrada de la carretera de Mahón a Fornells, la oficina de administración de arbitrios.

Consignar en acta el mayor agradecimiento de la Corporación por el noble proceder en pro de la cultura de jóvenes obreros, de la Cámara de la Propiedad Urbana destinando 300 pesetas para distribuir en tres premios de setenta y cinco pesetas y tres accésits de 25 entre alumnos aventajados de la Escuela Elemental del Trabajo de esta ciudad.

Quedó enterado de lo que sigue:

1.º De la resolución dictada por la Dirección General de Administración, en 27 del pasado Septiembre, resolviendo la reclamación de los músicos de la Banda Municipal de esta ciudad contra acuerdo del Ayuntamiento de disolver dicha Banda, en el sentido de no ser competente la administración para conocer del referido escrito de reclamación por incumbir su resolución al propio Ayuntamiento.

2.º De haber impuesto el señor Alcalde la suspensión de ocho días de haber al guardia municipal don Ramón Saura por infringir el Reglamento del Cuerpo al repartir hojas de carácter político.

3.º De los acuerdos tomados por la Junta Municipal de Sanidad en sesión de hoy referente al reparto de carne fresca a domicilio por medio de recaderos y a la matanza de cerdos, que empezará el diez del actual.

A INFORME

De la Comisión de Hacienda, cuentas.

Instancia de doña Margarita Sastre Hernández, Maestra consorte de Escuela Nacional, pidiendo se le abone la indemnización de casa correspondiente al pasado mes de Julio.

De la Comisión de Gobernación, instancia de don Lorenzo Fiol Pons solicitando se le nombre para cubrir la vacante de pasante de la Escuela unitaria de niños de San Clemente.

De la Comisión de Fomento, las instancias siguientes en petición de levantar kioscos en el ala Este del Mercado del Carmen, entrando por la plaza de Augusto Miranda, para la venta de frutas y verduras: Don Antonio Blanch Escrivá desea levantarlo en la cuarta columna.

Don Bartolomé Escudero Olives en la quinta columna.

Doña Magdalena Román Ros en la sexta columna.

Doña María Prats Florit de Népol, en la octava columna.

De don Ramón Reyús Reus en la novena columna.

De las Comisiones de Gobernación y Hacienda, relación de muebles presentada al señor Alcalde por el señor Teniente Jefe de los Guardias de Asalto para el Cuartel y las Oficinas.

De la Comisión de Beneficencia, cuentas de ingresos y gastos de Septiembre último.

OBROS EN PARO FORZOSO

El señor Alcalde enteró al Ayuntamiento de lo tratado en la reunión que el sábado día 29 de Septiembre último, celebró con los representantes de la Federación Obrera de Menorca y del Centro de Sociedades Obreras, el señor Delegado del Gobierno y varios señores concejales que existieron previamente convocados, sin que se llegara a un acuerdo definitivo por no contar el Ayuntamiento con medio para hacerse cargo de facilitar trabajo a los obreros en paro forzoso.

Discutido el asunto, tomaron parte en el mismo todos los señores concejales sin que se hallara solución.

No teniendo el Ayuntamiento medio hábil de facilitar trabajo a los obreros en paro forzoso, los señores concejales se obligaron a aportar particular y mancomunadamente 4000 pesetas para emplear obreros en paro forzoso, en el machaqueo de 1 000 metros cúbicos de piedra, para ser en su día empleada en obras públicas municipales, con sujeción a las siguientes reglas propuestas por el señor Alcalde.

Solo podrán ser ocupados en dicho trabajo los obreros parados hijos de esta ciudad.

No tendrán derecho al machaqueo los obreros del campo, puesto que les será fácil encontrar colocación por conducto de la Cámara Agrícola.

Tampoco serán colocados los profesionales en dicho trabajo, por que pueden dedicarse al machaqueo por cuenta de los empresarios de obras del Estado.

La jornada para el machaqueo será de 8 horas diarias.

Se pagará el precio de cuatro pesetas el metro cúbico a los que sólo rindan hasta un metro y medio por jornada. Los que lleguen a machacar los dos metros se les abonará a razón de tres pesetas metro.

La cantidad máxima de machaqueo para cada obrero será de dos metros al día, con objeto de que ninguno pueda ganar más de seis pesetas diarias en daño de sus compañeros.

La piedra machacada será medida y satisfecha los sábados de cada semana.

La inscripción de los obreros se efectuará en las Oficinas Municipales.

Y se levantó la sesión.

De Ciudadela

Crónica de la semana

Por fin estamos en paz. Hemos pasado una semana de inquietudes continuas. Hasta Ciudadela había llegado la trama revolucionaria y los conatos de huelga han turbado nuestra vida ciudadana. El último intento fué en la tarde del sábado, pero bastó la presencia de la Guardia Civil para que se restableciera la normalidad.

La noche del sábado fué, como en toda España, de expectación ante los acontecimientos que se presentaban y la gravedad que presentaban. Aquella misma noche fueron detenidos tres individuos que debían formar parte del comité revolucionario. Dichos individuos fueron conducidos a Mahón. Ayer, domingo, fué clausurado el local social de la Federación Obrera, cuya directiva dicen que ha dimitido.

A consecuencia del estado de guerra, patrullan por nuestras calles fuerzas de la Guardia Civil y carabineros, siendo su presencia recibida con simpatía.

La normalidad es absoluta.

Fué ciertamente pintoresca la sesión del Ayuntamiento celebrada el miércoles. Tuvo lugar la elección de primer teniente de alcalde, cargo vacante por dimisión de don Clemente Casanovas. Como era de esperar, tuvo que repetirse la votación por tres veces, teniendo a lo último que dimitir el empate, la suerte, que fué favorable al propio teniente dimisionario señor Casanovas. Parece mentira que los que tanto apetecieron las varas hasta el punto de votarse a sí mismos para obtenerlas, quieran ahora cargar con el mochuelo a las derechas. ¡Cómo cambian los tiempos!

—Esta tarde ha tenido lugar el bautizo de una nueva hija de los señores Marqueses de Menas Albas. Ha sido ministro del sacramento el Excmo. señor Obispo Coadjutor, quien ha impuesto a la neófita el nombre de Angela María.

—Ayer se celebró con la solemnidad acostumbrada la festividad de Nuestra Sra. del Rosario. En la iglesia parroquial de que es Titular, tuvo lugar la tradicional ofrenda de ensalmadas.

—En el Seminario se celebró el viernes, con las ceremonias de costumbre, la inauguración del nuevo curso. Celebró la Misa del Espíritu Santo el señor Vicerector. La oración inaugural estuvo a cargo del catedrático de Historia reverendo don Nicolás Gorriás, presbitero, versando sobre el tema «Factores y filosofía de la Historia». Presidió el acto el Excmo. señor Obispo Coadjutor, rector de este establecimiento. Los seminaristas, están ahora practicando los Ejercicios Espirituales. Las clases empezarán el próximo sábado.

EL AMIGO PAGO.

8-X-934.

Hipotecas - Préstamos

Facilitamos capital en hipotecas y sin hipotecar, sobre fincas urbanas y rústicas, sobre garantía de valores e industrias. Intereses desde 6% anual. - Informes gratis.

CENTRO FINANCIERO.-Cortes 561, pral., derecha.-Tel. 30991.-BARCELONA

gui, elevando una oración por su alma y pidiendo a los incrédulos respeto para su memoria.

Cuenta el Gobierno con el apoyo de los tradicionalistas en la defensa del orden y de la Patria.

Royo Villanova recuerda que Cánovas decía: Primero Patria, luego libertad y después Monarquía.

Castelar dijo: Primero libertad, luego República. Añade que el Gobierno si ha de sacrificar algo de democracia, debe hacerlo por la Patria.

Dirige un saludo al general Batet como español y como catalán.

Interviene en el debate el conde de Romanones y dice que como el monárquico más antiguo de la Cámara, se adhiera al Gobierno diciéndole que la hora del ovido está lejos. Ahora es la hora de la justicia.

Primo de Rivera (don José Antonio) habla y manifiesta que esta revolución que ha padecido España es una revolución de desechados que especulan con el nombre de los pobres obreros, a los que han engañado siempre miserablemente.

El Gobierno, añade el orador, ha tenido el acierto de descubrir el turblo movimiento.

Lerroux contesta a los oradores.

Agradece que Goicoechea y otros jefes de partidos como los tradicionalistas, la C. E. D. A. y las Juventudes Republicanas y Primo de Rivera se ofrecieran al Gobierno en los primeros momentos dando ejemplo de ciudadanía.

Afortunadamente, añade, el Gobierno no necesitó de estos ofrecimientos.

Los vencedores no se enseñarán con los vencidos.

Lamenta que falten en el Congreso algunas personalidades de categoría excelsa (así dice el despacho) que en el fondo de sus conciencias están disconformes con los hechos acaecidos.

Elogia al general Batet, añadiendo que fiel siempre en el honor del uniforme militar.

Confía el señor Lerroux en que la mayor parte del pueblo de Cataluña cuando no esté ahorrado, se levantará para glorificar a España.

Ovación.

Habla Ventosa Durán. En nombre de la minoría de la Liga, dice que este movimiento no lo han hecho los catalanes. Con la Generalidad no estaba la mayoría del pueblo catalán.

Los concejales de la Liga acudieron al Ayuntamiento la noche de los sucesos para oponerse, con peligro de sus vidas, a los fines de la revolución social.

Elogia la serenidad del Gobierno y ofrece el apoyo de su minoría para conseguir la paz del espíritu.

Lerroux agradece la colaboración y pide al Parlamento un voto de gracias para las fuerzas que cooperan al mantenimiento del orden.

Luego, dice, se fijarán los honores que se deben a las mismas. Así se acuerda.

El Presidente señor Alba elogia al Parlamento por el hermoso espectáculo que ha dado y confía que el Parlamento será el más firme sostén de la República.

Acuérdase por unanimidad la suspensión de sesiones y se levanta la sesión a las 5 20

Los diputados de la C. E. D. A. al abandonar el salón dan fuertes vivas a España.

El señor Lerroux da vivas a la República.

Sin incidentes

En los alrededores del Palacio del Congreso de los Diputados se habían adoptado muchas precauciones.

No se registró ni el más pequeño incidente.

Alba satisfecho en grado superlativo

El Presidente de la Cámara señor Alba recibió a los periodistas una vez terminada la sesión.

Se mostró el señor Alba satisfechísimo del desarrollo de la primera sesión porque todos los elementos apoyan al Gobierno.

Estimaba don Santiago que la tranquilidad no tardaría en volver.

Los de Martínez Barrio se abstienen

El señor Alba entregó a los periodistas una comunicación firmada por Lara como jefe del partido de Martínez Barrio, en la que se manifiesta haberse adoptado el acuerdo unánime de la minoría radical democrata de no concurrir por ahora a las sesiones por estimar inoportuna la crítica del proceso político que se abrió el día cuatro y considerar patriótico no agravar lo inevitable con el enjuiciamiento de la situación dolorosa que atraviesa España.

¿A quién da la boleta Maura?

Firmado por Miguel Maura, el tristemente célebre ex ministro de la Gobernación, se ha entregado un documento a la prensa en el cual manifiesta que no quiere obligar a nadie a seguirle y por tanto da por disuelta la minoría republicano conservadora.

Leyes aprobadas hoy. Creación de fuerzas. Una importante ley represiva

Nos ha sido facilitada en el Congreso copia de las dos leyes aprobadas en la sesión de hoy en el Parlamento.

En la primera se amplían los Cuerpos de Seguridad y Vigilancia y el de mecánicos conductores, concediendo un crédito de 46 millones 819 830 49 pesetas para cubrir gastos.

La otra ley es represiva de los delitos en los que se utilicen explosivos y otros medios que ocasionen peligro, alarma general y robo a mano armada.

DEL EXTRANJERO

Del gran Congreso Eucarístico de Buenos Aires

Esta tarde desembarcó en el puerto de Buenos Aires el Legado Pontificio para el Congreso Eucarístico monseñor Pacelli.

Una multitud inmensa cubre los muelles y las calles hasta la Catedral.

Escuadrillas de aviones vuelan efectuando gráciles evoluciones sobre los buques y la multitud.

Al acercarse el cardenal Pacelli al desembarcadero las campanas de todas las iglesias son volteadas en alegre repique.

Al desembarcar el cardenal Pacelli la banda de música de la Escuadra Naval entona los himnos del Pontificado y de la Argentina que el público aplaude con entusiasmo delirante.

El Nuncio de S. S. en la Argentina y un centenar de prelados dan la bienvenida al Legado Pontificio cardenal Pacelli. Se hallan en el muelle los presidentes de las congregaciones con millares de banderas de todas las nacionalidades.

Con elocuentes discursos saludan al cardenal Pacelli, el alcalde de Buenos Aires y el Presidente de la República Argentina.

PRENSA ASOCIADA.

Las informaciones por radio

No habiendo recibido las conferencias que sin duda habrá depositado esta madrugada nuestro corresponsal en Madrid, damos una impresión sucinta de las noticias más interesantes que anoche se dieron por radio.

De Barcelona dieron noticias satisfactorias respecto al estado del orden público en la ciudad que presentaba el aspecto normal.

Fractionaron en el día de ayer en Barcelona: Metro, tranvías y taxis y muchos coches particulares.

Los servicios todos fueron atendidos y el comercio abrió sus puertas.

También se dió la noticia de la detención de Azaña, y según nos manifiestan algunos radioyentes, también con el tático personaje, fueron detenidos el famoso Menéndez, Director General de Seguridad cuando los execrables criminales de Casas Viejas, y el Dencás.

Con respecto a la situación en Cataluña, la impresión que se dió es de que se va rápidamente a la normalidad.

El general Batet anunció que se mandarían fuerzas a algunos puntos de Cataluña para acabar con los pocos focos de rebelión existentes.

Con referencia a Asturias, la radio dió noticias tranquilizadoras, dándose ya por dominado el movimiento rebelde.

Otra destacada noticia dada por radio fué la del atentado cometido en Belgrado contra el Rey Alejandro de Yugoslavia y contra el ministro del Exterior de Francia monseñor Barthou.

S. M. el Rey Alejandro de Yugoslavia recibió gravísimas heridas en la región cardíaca, falleciendo antes de llegar a la clínica.

Mr. Barthou falleció después de ser operado.

El autor de este nefando y doble crimen parece ser un serbio, comerciante de profesión, expulsado de su país por indecencia y llamado Petro Pertus.

Según las noticias de radio, el criminal fué muerto en el acto por el mismo público.

COVIZACIONES

Telegrama facilitado por el Banco de Menorca

BOLSA DE BARCELONA

Del día 9 de Octubre de 1934

Franco	48'35
Libras	35'85
Dollars	7'31
Liras	63'00
Interior serie A	71'00
Id. id. B	71'00
Amortizable 5 p. A. 1920	95'35
Id. B	00'00
Exterior Serie A	00'00
Oblig. C. Trasad. 6% 1922	00'00
Id. F. C. Nort. Pad. 3%	55'25
Amortizable 5 p. A. 1917	91'65
Id. B	00'00
Oblig. Sdad. Gral. Aguas de Barcelona 6%	000'00
Acciones Nortes fin de mes	50'70
Id. Alicante	40'75
Id. Andaluces	00'00
Id. Orenses	00'00
Id. Coloniales	46'50

ESTADISTICA

MATADERO

Reses sacrificadas con su peso en canal y procedencia, los días que a continuación se expresan:

Día 21 de Septiembre

- 1 buey, 258 kilos, San Nicolás.
- 1 vaca, 170, Casullá Turret.
- 1 idem, 232, Miguel de Turret.
- 1 idem, 166, Turret de Baix.
- 1 idem, 159, Vicente Olivés.
- 1 ternera, 96, Manuel Pallicer.
- 1 ternero, 181, Villalorga de Lluçmanas.
- 1 ternero y 5 corderos, 268, Binifabini Nou.
- 2 corderos, 26, San Isidro.
- 2 idem, 11, Binlac Nou.
- 1 idem, 16, Guillermo Sintes.
- 1 idem, 16, Alfavaret.
- 3 idem, 32, Vergé Sr. Gomila.
- 2 idem, 32, San Antonio Vert.
- 1 idem, 23, Manuel Pallicer.
- 2 idem, 25, Santa Ana.
- 3 cabras, 23, San Antonio.

Día 22

- 1 vaca 243, kilos, Noria Binimemut.
- 1 vaca, 175, Noria Estrella.
- 1 ternera, 107, S' Furanc.
- 1 idem, 104, Berrang d' en Fideu.
- 1 ternero, 102, Estancia Buinó.
- 1 idem, 165, San Buenaventura.
- 1 idem, 135, Noria frente Gracia.
- 1 idem y 1 cordero, 153, Manuel Pallicer.
- 2 corderos, 16, Binlay.
- 2 idem, 8 500, Musul la.
- 2 idem, 24, Musupá Megat.
- 2 idem, 21, Capitá San Climent.
- 3 idem, 23, Binifabell Vey.
- 2 idem, 24, Turneitinet.
- 2 idem, 32, Biniperelet.
- 2 idem, 19, Lamu Perra d' es Bernet.
- 2 corderos, 24 500, Binietap.
- 1 cabra, 15, Juan Llopis.
- 1 idem, 7, Binisermene.
- 3 idem, 38, Gabriel Barber.

... de estudiar los acontecimientos, especialmente los de Asturias. ... su confianza de que el ... cumplirá con su deber y ... cuenta a las Cortes de ...

SELECCIÓN DE ESPECTÁCULOS

TEATRO PRINCIPAL.- EMPRESA "COLISEUM"

VIERNES 12.- Fiesta de la Raza. Sábado a las 9'45; Domingo a las 4' 6'45 y 9'45; Lunes a las 9'45

LAJE DE IDA Aeropuerto central (en español) por RICHARD BARTHELMESS y SALLY EILERS

PRONTO! PRONTO! La formidable ORQUESTA DE JAIME PLANAS y sus Vivientes con la estilista criolla CARMELITA AUBERT.

SALON VICTORIA (ÚNICAMENTE ESPECTÁCULOS DE CALIDAD)

VIERNES. A las 6'30 Sesión Moda. SABADO. A las 6'30. Sesión Gala LA MARAVILLA DEL ARTE ESPAÑOL

ESTRELLA DE VALENCIA Creación de Brigitte Helm. Filmeda en Mallorca por "Ufa". Música: Strauck

SABADO. a las 6'30 y a las 9'45. Domingo: a las 4, 6'30 y 9'45.

SALON TRIANON

VIERNES.- Tarde a las 6 30 SESIÓN LE MODA. La preciosa opereta

ANUNCIOS POR PALABRAS Por Magda Schneider. La misma artista de «HOY O NUNCA»

LA VIDA POR OTRA. Por Nancy Torres y Julio Villarreal. SANTA SANTA SANTA SANTA

CASINO DEL CONSEY. La película de la temporada:

ESCLAVITUD. POEMA MATERNAL «EN ESPAÑOL»

ORGULLO DE LA FAMOSA MARCA «FOX»

RESERVE SUS LOCALIDADES CON ANTI-IPACIÓN!

sincera y honradamente, y ella honrada y sinceramente le correspondía, ¿por qué no entregarse sin reservas a tal cariño? ¿Por qué sacrificarlo? ¿Por qué esconderlo, como si de una pasión ilícita se tratara? En ocultarlo hubiese estado precisamente el mal, porque sólo ocultamos aquello que nos rebaja, que nos deshonra, que nos avergüenza. Resultado: que tu esposa y Juan se quisieron como dos hermanos, y con la intimidad de dos hermanos se trataron con la libertad y la confianza de quien está convencido de que no falta, sin escrúpulos, sin reservas, sin fingimientos. ¿No encuentran en su misma desprecupación una prueba de nobleza de su afecto?

Más aún que lo que decía, era elocuente en Héctor el tono de convicción y el entusiasmo con que hablaba.

—Sabes que eres mi amigo—añadió—y sabes que en cuestiones de conciencia y de honra soy intransigente. En asunto tan delicado a nadie engañaría, y menos a ti, a quien, a pesar de tus locuras, quiero como a un hermano. Pues bien: yo te juro que hermanos han sido y son Juan y tu esposa; como si lo fueran se tratan y hasta así se nombran. Guzmán lo ha abandonado todo, sus relaciones, sus amigos, para consagrarse al cariño y al cuidado de la que llama su hermana y de tu hijo. No es el amante loco que vive para

Los razonamientos de Héctor eran lógicos, contundentes, pero dejaban aún algunas sombras y algunas dudas en el ánimo de Valentía.

Demasiado sincero éste para disimular sus sospechas, dijo:

—Todo eso está muy bien, y la conducta de mi esposa y de Juanito, tal como tú la explicas, hasta este momento no puede ser más correcta; pero, a partir de aquí, la intimidad con que se trataban, tomó un carácter...

—Que también tiene su justificación y su disculpa—le interrumpió Héctor—, como te voy a demostrar.

—Veamos.

—Tú sabes que Guzmán está sólo en el mundo.

—Sí.

—No tiene parientes, no tiene nadie en quien poner sus afecciones.

—Y bien...

—Guzmán no es tan tímido como parece, y tú mismo has convenido antes en ello. Tiene un corazón sensible, que, como todos los corazones de su clase, necesita querer, necesita sentir, ne-

SECCION DE ANUNCIOS

ANUNCIOS RECOMENDADOS (SECCION RESERVADA)

<p>AUTOMOVILISTAS! Cubiertas y Cámara NACIONAL PIRELLI Único Depósito Oficial en Menorca: Plaza Pablo Iglesias Mahón</p>	<p>F. SINTES. Joyero (Antigua Casa Santo) JOYAS DE ENCARGO Nuevo y extenso surtido en relojería Importante surtido de plumas estilo gráficas de las mejores marcas Plumas propaganda, en oro de ley, para caballero, a pesetas 7'75 PLATA MENESES (Exclusiva para esta plaza)</p>	<p>DISPONIBLE</p>
<p>DISPONIBLE</p>	<p>DISPONIBLE</p>	<p>Imprenta, Librería, Papelería y Encuadernación — de — MANUEL SINTES ROTGER Despacho: Plaza de Pablo Iglesias, 17 Talleres: Rampa Abundancia, 30 Teléfono, 84 - MAHÓN</p>
<p>DISPONIBLE</p>	<p>DISPONIBLE</p>	<p>DISPONIBLE</p>



De venta en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza de Pablo Iglesias, 17, Mahón

COLECCION LEYES DE LA REPUBLICA

Cada volumen contiene todas las disposiciones dictadas por la República sobre la materia hasta la fecha.

Se han publicado los volúmenes siguientes al precio de una peseta:

Accidentes del trabajo agrícola; Jornada máxima de trabajo; Arrendamientos colectivos; Empleo de braceros; Laboreo de fincas; Anticipos para jornales; Censo electoral social; Préstamos a los agricultores; Revisión contratos fincas rústicas; Contrato de trabajo; Jurados mixtos; Cooperativas; Colocación de obreros; Constitución de la República; Arrendamientos urbanos; Retiro obrero; Seguro de Maternidad; Patronatos de Previsión Social; Divorcio; Asociaciones profesionales; Delegaciones de Trabajo; Subsidios a familias numerosas; Registro civil; Trabajadores extranjeros; Estatuto del vino; Reforma Agraria; Catastro urbano; Estatuto de Cataluña; Bases reforma Código penal, 1870; Descanso dominical; Ley Accidentes trabajo industria; Legislación Agricultura; Impuesto sobre la renta; Jurados mixtos en los ferrocarriles; Legislación Agricultura (2.º tomo); Reglamentos Accidentes Industria; Trabajo de la Mujer y del Niño; Jornada Dependencia mercantil; Trabajo nocturno panaderías; Congregaciones religiosas; Reglamento de Escuelas Normales; Garantías Constituyentes; Trabajo en las Bancos; Circulación de Automóviles; Orden Público; Industrias prohibidas mujer y niño; Trabajo a domicilio; Leyes Electorales; Ley de Vagos y maleantes; Reglamento de Instalaciones eléctricas; Reglamento de Epizootias; Denuncias de Carreteras; Policía y Conservación de Carreteras.

Pueden adquirirse en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, plaza Pablo Iglesias 17, Mahón.

Verdadera economía casera Home Dye

Polvos para teñir en casa toda clase de telas de algodón, lana y sedas en una hora.

Su uso es tan sencillo que una niña puede teñir cualquier prenda. Gran variedad en colores.

Nuevo producto altamente práctico.

De venta en la Papelería de Manuel Sintes Rotger, plaza de Pablo Iglesias 17, Mahón.

Placas del Corazón de Jesús

Véndense en la LIBRERIA SINTES, plaza de Pablo Iglesias 17, Mahón.

LIBROS NUEVOS

- | | |
|--|------|
| MILITARISMO. MILITARADAS.—G. Cabanellas | 1'50 |
| LA AGRICULTURA EN EL PAIS DE LOS SOVIETS, por A. S. Strong, traducción de A. Arauz | 1'50 |
| SANGRE SOBRE EL BARRO.—A. Hoyos y Vincent | 5'00 |
| CRÓNICA DE MADRID.—B. Pérez Galdós. | 5'00 |
| VIDAS FÉRTILES.—Cristóbal de Castro. | 6'00 |
| VENUS ANTE EL DERECHO.—Hildegart | 4'00 |
| OPINIONES DE MUJERES.—Hildegart y M. Domínguez | 4'00 |
| PROBLEMAS DE LA VIDA NACIONAL.—J. A. Ubierna | 4'00 |
| EL TERROR EN CUBA, Comité de revolucionarios cubanos, con comentarios de Marañón, A.úa, C. Campoamor, F. Galán y otros | 5'00 |
| HISTORIA CLINICA DE UN BESO.—Dr. Colmeiro | 1'00 |
| PASODOBLE SOBRE LA LLUVIA.—A. García | 5'00 |
| LA ZONA ARGENTINA DEL ORO VEGETAL.—C. Golpe Cora | 4'00 |

Pida en Librerías, Kioscos o a EDITORIAL CASTRO, S. A. Carabanchel Bajo (Madrid)

Servicios a reembolso, con un sobrepago de 0'50 para gastos

IBERICA

EL PROGRESO DE LAS CIENCIAS Y DE SUS APLICACIONES
Revista mensual ilustrada de vulgarización científica

Dirección y Administración: Fomento, 3.—Apartado 143.—Barcelona

De 16 a 20 páginas semanales, en 4.º, abundantemente ilustradas, con muchos artículos de vulgarización científica redactados por los más reconocidos científicos y hombres de ciencia españoles. Sección mensual dedicada a la América hispanoamericana. Sección de Consultas científicas. Ciencia práctica, instrucciones y bibliografía.

Clasificación número al año, con dos copiosos índices ordenados por materias, autores y orden alfabético, así como para obtener gran provecho de la Revista como obra de consulta.

Un volumen por semestre. Los números de la Revista forman dos volúmenes al año y se encuadernan con sus índices, en tapas especiales que facilitan su uso como obra de consulta en la biblioteca de todo hombre culto, y la mejor de las bibliotecas científicas e industriales.

IBERICA ES INDISPENSABLE para estar al corriente de los últimos avances y problemas de Ingeniería, Geografía, Física, Industria, Aviación, Mecánica, Electricidad, Agricultura, Minería, Astronomía, Matemáticas, Transportes, Medicina, Veterinaria, Química, Metalurgia, etc.

De venta en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza de Pablo Iglesias 17, Mahón.

Recibirá Vd. gratis

UNO DE LOS SIGUIENTES REGALOS, a elección

- Famosa HISTORIA DE ESPAÑA, por don Marcelino Menéndez Pelayo
- DON BOSCO Y SU TIEMPO, por Hugo Wast
- LA SIEMPRE CALUMNIADA (MADRE SACRAMENTO)
- Magnífica ENCICLOPEDIA ILUSTRADA, de más de 1.400 páginas y mapas en colores.

Pídalo a «BIBLIOTECA DE CULTURA POPULAR» calle Rey Heredia, 13, Córdoba.

D. de profesión

Vive en (pueblo) provincia

Calle Núm.

MONÓLOGOS

Para Señoritas y Caballeros, propios para representarse en Veladas, Escuelas, Salones y Tertulias particulares. Cuarenta títulos diferentes. Precio de cada ejemplar, 0,50 céntimos. En cada pedido de 20 se rebaja el diez por ciento.

Hay también Diálogos y Salmos.

Los pedidos, con el importe en letra de giro Mutuo o en sellos de correos de 25 céntimos, se harán al señor Secretario de la Academia Provincial de Declamación, o a la calle de Zorrilla número 2, Málaga.

JABÓN NEVA CHAMPÚ

PARA LAVAR Y SUAVIZAR GÉNEROS DE LANA

La mejor maravilla de la química por sus sorprendentes efectos y resultados

- Especial para lavar guantes de piel.
- Único para lavar los géneros antes y especialmente después de teñidos en casa, para igualación del colorante.
- Muy apropiado para el lavado de animales vivos con pelo, en especial perros, etc.

Véndese en cajitas al precio de 0'75 ptas. en la Librería de Manuel Sintes Rotger, P. Pablo Iglesias 17, Mahón

Mibretas de alquiler, listas de embarque altas y bajas para la contribución industrial

DE VENTA EN ESTA IMPRENTA

406 LAS MÁRTIRES DE SUS HIJOS

cesita la savia de sentimientos dulces y puros que lo nutran... Pues bien: Juan el bohemio, Juan el calavera, el hombre solo y abandonado, que buscaba en el placer el olvido de su soledad, encontró en el hogar de tu esposa y de tu hijo, el hogar de que carecía, el cariño que necesitaba. Aquel hogar había él contribuido a formarlo con sus esfuerzos; tú lo destruyes con tu abandono y él lo reconstituyó con los sacrificios de su amistad; era algo suyo; en la apacible tranquilidad que en él se disfrutaba, tenía su parte indiscutible. Tu esposa era relativamente feliz, y lo era porque él la había amparado, tu hijo tenía un pedazo de pan, y lo tenía porque él había puesto a su madre en condiciones de que se lo ganara... Todo esto era cierto, indudable, y producía en él una satisfacción noble, un orgullo justo y legítimo... ¿Qué de particular tenía, pues, que el infeliz bohemio se forjara la consoladora ilusión de que aquel hogar era el suyo, aquella mujer y aquel niño su familia, la ventura de que disfrutaban su propia ventura? Tenía derecho a la gratitud de aquellos dos pobres seres, y su corazón, ansioso de un afecto que lo consolara, acogió aquella gratitud como un bálsamo consolador; era algo que tenía derecho, como premio a sus sacrificios, y gozó de ello sin reservas, con la fruición con que se goza aquello que consideramos nuestra y legítimamente adquirido.

407 BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO»

Detúvose como ovillo, miró a Valentín y vio que también estaba muy emocionado.

—¿Puede negarse a Juan el derecho a la gratitud y al cariño de tu hijo y de tu esposa— continuó Héctor—, ni puede reprochársele el que de tal cariño y de tal gratitud gozara? ¿Qué menos podía pedir ni a qué menos podía aspirar el hombre que había sido para tu esposa un hermano y para tu hijo un padre? ¿Debía alejarse de los seres a quienes había amparado? ¿No era lógico y justo y natural que a ellos le uniesen lazos de afecto cada vez más íntimos, cada vez más irrompibles? ¿O es que por miedo a la murmuración hemos de renunciar hasta al premio de nuestras buenas obras?

Otra vez detúvose Héctor, y luego prosiguió:

—En cuanto a tu esposa, no podía menos de corresponder a la amistad y el afecto de su protector; era una forma como otra cualquiera de demostrarle su gratitud. Además, también Marta estaba sola, también necesitaba un afecto que la consolara de sus desengaños. ¿Por qué no admitir el cariño que su amigo y protector le ofrecía, y por qué no corresponderlo? Su corazón era bastante grande para querer a un amigo sin menoscabo del amor que seguía teniendo a su esposo. Un afecto puro, puro y honradamente correspondido, no la deshonraba. Y si Juan la quería